

3) Японский глагол «быть» эквивалентен корейскому глаголу «быть» не только по форме, но и по функциям. По форме это будет яп. *ari* ~ кор. *ir*, с его производным $ir > it > i$.

Что же касается функции, то японское *ari* участвует в образовании страдательного залога (*miru > miraru*), настоящего совершенного (*jukeri*), вспомогательных глаголов *pari*, *tari*, *keri*. Корейское же *ir* употребляется в формах *toga*, *pira* и служит также для образования непереходных глаголов и глаголов побудительного залога.

4) Страдательный залог и непереходные глаголы образуются в обоих языках с помощью глагола «быть». Из этого явствует, что *ari* (быть) является существенным элементом в спряжении глаголов как корейского, так и японского языков.

яп. *homeru > homeraru*
яп. *kaeru > kawaru*
кор. *jsab > jsab-i* и т. д.

5) Структура вежливых глаголов полностью совпадает в японском и корейском. Это —

во-первых, глаголы с окончанием «быть»:

яп. *jomaru* ~ кор. *ha-o-i* (где $i < il$);

во-вторых, глаголы с окончанием «делать»:

яп. *torasu* ~ кор. *ha-si*,

где $si < si$ «делать», что видно из каузатива *sigida*, где *si* корень, *gi* — подлинный каузатив;

в-третьих, глаголы с окончаниями *fu* ~ *or*;

яп. *joba-fu* ~ кор. *ha-or*.

6) Отрицательные формы глагола тоже, как правило, полностью соответствуют в обоих языках с той лишь разницей, что в корейском они всегда (!!?) префигируются.

яп. *nu*, *ne*, *na*, *ina*, *nasu* ~ кор. *ani*;
яп. *imada* ~ кор. *mod*.

7) Суффиксы — глаголы, служащие формами времяобразования, точно также совпадают в обоих языках:

яп. *tsu* ~ кор. *tə*;
яп. *tari* ~ кор. *təra*;
яп. *nu* ~ кор. *n*;
яп. *pari* ($< ni\ ari < nu\ ari$) ~ кор. *nira* (*n-ira*).

д) Частицы

1) Родство именительных падежей:

яп. *wa* ~ кор. *ga*;
яп. *i* ~ кор. *i*.

2) Родство родительного падежа:

яп. *tsu* ~ кор. *t*.

3) Родство инструментального падежа:

яп. **ra* (в *yo-ri*, *ka-ra*) ~ кор. *ro*.